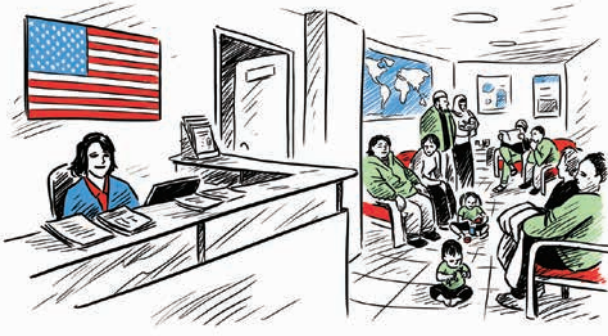




Arabic Version

## نظرة شاملة على برنامج الولايات المتحدة للاستقبال والتوظيف



عندما تصل إلى وجهتك النهائية في الولايات المتحدة، سيلاقيك أحد ممثلي مكتب إعادة التوطين (أو أحد أقاربك المقيمون بالولايات المتحدة، إذا كان لديك أقارب فيها) بالمطار للترحيب بك. سيتم نقلك إلى سكن آمن وصحي تم إعداده مسبقاً من أجلك أنت وعائلتك. سيحتوي السكن على الأثاث الرئيسي ولوازم البيت العادية ومخزون مبدئي من الطعام.



بعد وصولك بوقت قليل ستقابل طاقم العاملين بوكالة إعادة التوطين. سوف يمدك مكتب إعادة التوطين بخدمات **الاستقبال والتوظيف**، وسوف يوصلك بخدمات اجتماعية أخرى خلال أول ٣٠-٩٠ يوم لك في الولايات المتحدة.



طاقم العاملين بمكتب إعادة التوطين موجود لمساعدتك وسوف يكون نقطة اتصالك الأساسية. وسوف يساعدك في تلبية احتياجاتك العاجلة.

لا تقلق إذا كنت لا تستطيع التواصل باللغة الإنجليزية؛ فسوف يتم توفير الترجمة لكل الخدمات المطلوبة حسب الحاجة.

سيتم منح كل الأفراد البالغين في عائلتك مبلغاً من المال لمصروفاتهم الشخصية. سيتم أيضاً تزويدك بالأغذية أو ببدل مالي للغذاء وفقاً لحجم عائلتك.

سوف يساعدك طاقم العاملين في التقدم بطلب للحصول على بطاقة الأمن الاجتماعي. وهي ضرورية للحصول على عمل وعلى منافع أخرى في الولايات المتحدة. سوف يساعدونك في

التسجيل في خدمات التوظيف التي ستعينك في البحث عن وظيفة. سيكون العثور على وظيفة والحصول عليها والحفاظ عليها مهم لمستقبل عائلتك ورفاهيتها. فالعمل هو أسرع وسيلة لتحقيق الاكتفاء الذاتي، وهو ضروري للنجاح.



التعليم يعتبر إلزامي لجميع الأطفال في الولايات المتحدة. وسوف يتم مساعدتك لإلحاق أبنائك بمدرسة حكومية مجانية.

إذا كنت أنت وعائلتك لا تتحدثون اللغة الإنجليزية، فسوف يساعدك

طاقم العاملين بمكتب إعادة التوطين في البحث عن فصل لتعليم اللغة الإنجليزية والتسجيل به.



جميع خدمات إعادة التوطين مجانية. لا ينبغي من أي شخص، في أي وقت من الأوقات خلال عملية التقديم، طلب مبلغ منك عن أي خدمات. إذا طلب منك أي شخص المال، أو المعروف، أو هددك بأي شكل من الأشكال، فيرجى الإبلاغ عن ذلك إلى مركز دعم إعادة التوطين.



سوف يعينونك أنت وعائلتك على الحصول على فحص طبي مبدئي، وسيشرحون لك كيف يمكنك التوصل إلى الخدمات الطبية عندما تحتاج إليها، وكيف تدفع نفقاتها. سوف يساعدونك في تقديم طلب للحصول على تأمين صحي إذا كان صاحب العمل لا يقدم هذا التأمين أو للحصول على تأمين صحي من قبل الحكومة إذا كنت مستحقاً له.

سوف يوفر لك مكتب إعادة التوطين التهيئة الثقافية والتي ستكون استكمالاً لما بدأته في مركز الدعم الخاص بإعادة التوطين. سوف تساعدك هذه التهيئة الثقافية على معرفة المزيد عن مجتمعك الجديد.

وبدءاً من ساعة وصولك إلى الولايات المتحدة، ستكون تحت حماية القوانين ذاتها التي تحمي جميع المقيمين فيها. سوف تعرف حقوقك ومسئولياتك كمقيم شرعي في الولايات المتحدة، كما ستعرف كيف تتوصل إلى المساعدة إذا احتجتها.



وفي خلال أول ٩٠-٣٠ يوم، وهي فترة الاستقبال والتوظيف، سيعمل معك طاقم العاملين بوكالة إعادة التوطين على وضع خطة تهدف إلى مساعدتك على تحقيق الاكتفاء

الذاتي وتنفيذها. إذا تطلب الأمر مساعدة إضافية بعد أول ٩٠-٣٠ يوم، سوف يتم توصيلك إلى خدمات اجتماعية أو حكومية أخرى.

**وبعد مرور عام داخل الولايات المتحدة، يجب عليك أنت وعائلتك التقدم بطلبات لتصبحوا مقيمين دائمين شرعيين. وبعد مرور خمس سنوات على وصولكم، يمكنكم التقدم لتصبحوا مواطنين أمريكيين.**



The contents of this fact sheet were developed under an agreement financed by the Bureau of Population, Refugees, and Migration, United States Department of State, but do not necessarily represent the policy of that agency and should not assume endorsement by the Federal Government. **This material is in the public domain and may be reproduced.**